MÄGIRONIMISVARUSTUS. AASAD. OHUTUSNÕUDED JA KATSEMEETODID

Mountaineering equipment - Slings - Safety requirements and test methods



#### EESTI STANDARDI EESSÕNA

#### NATIONAL FOREWORD

	This Estonian standard EVS-EN 566:2017 consists of the English text of the European standard EN 566:2017.
Standard on jõustunud sellekohase teate avaldamisega EVS Teatajas	This standard has been endorsed with a notification published in the official bulletin of the Estonian Centre for Standardisation.
Euroopa standardimisorganisatsioonid on teinud Euroopa standardi rahvuslikele liikmetele kättesaadavaks 15.03.2017.	Date of Availability of the European standard is 15.03.2017.
Standard on kättesaadav Eesti Standardikeskusest.	The standard is available from the Estonian Centre for Standardisation.

Tagasisidet standardi sisu kohta on võimalik edastada, kasutades EVS-i veebilehel asuvat tagasiside vormi või saates e-kirja meiliaadressile <u>standardiosakond@evs.ee</u>.

#### ICS 97.220.40

Standardite reprodutseerimise ja levitamise õigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonsesse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel ilma Eesti Standardikeskuse kirjaliku loata on keelatud.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, võtke palun ühendust Eesti Standardikeskusega: Koduleht <a href="mailto:www.evs.ee">www.evs.ee</a>; telefon 605 5050; e-post <a href="mailto:info@evs.ee">info@evs.ee</a>

The right to reproduce and distribute standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without a written permission from the Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation:

Homepage www.evs.ee; phone +372 605 5050; e-mail info@evs.ee

# EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

**EN 566** 

March 2017

ICS 97.220.40

Supersedes EN 566:2006

#### **English Version**

# Mountaineering equipment - Slings - Safety requirements and test methods

Équipement d'alpinisme et d'escalade - Anneaux -Exigences de sécurité et méthodes d'essai Bergsteigerausrüstung - Schlingen -Sicherheitstechnische Anforderungen und Prüfverfahren

This European Standard was approved by CEN on 16 January 2017.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

tents	Page
pean foreword	3
duction	4
Scope	5
Terms and definitions	5
Stitching	5
Tensile strength	
Test methods	6
Stability	
Preparation	
_	
	Scope

# **European foreword**

This document (EN 566:2017) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 136 "Sports, playground and other recreational facilities and equipment", the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by September 2017, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by September 2017.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN 566:2006.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive.

For relationship with EU Directive, see informative Annex ZA, which is an integral part of this document.

In relation to EN 566:2006 the following main amendments have been made:

- a) requirements and test method for the stability test modified;
- b) test conditions modified.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organisations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

### Introduction

ean sme), w
dard is one. The text of this European standard is based on the former UIAA-Standard J (Union Internationale des Associations d'Alpinisme), which has been developed with international participation.

This European standard is one of a package of standards for mountaineering equipment, see Annex A.

#### 1 Scope

This European standard specifies safety requirements and test methods for slings used for mountaineering including climbing.

#### 2 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following term and definition applies.

#### 2.1

#### sling

tape, accessory cord or rope joined together by stitching or other means of fastening, whose shape and length are not specified to link other items in safety systems

Note 1 to entry: Examples of construction of slings are illustrated in Figure 1.

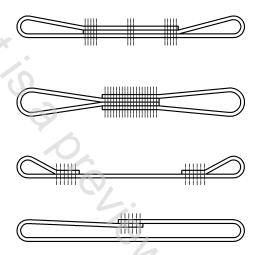


Figure 1 — Examples of construction

# 3 Safety requirements

#### 3.1 Stability

When a woven tape is used, the weft yarn of the tape shall not unravel when tested in accordance with 4.1.

#### 3.2 Stitching

Where stitching is used to provide safety and strength (e.g. in joints) it shall be possible to inspect it and the stitching shall contrast with the tape in colour or surface appearance.

#### 3.3 Tensile strength

When tested in accordance with 4.3, the tensile strength shall be at least 22 kN.